



REGIONE AUTONOMA DE SARDIGNA
REGIONE AUTONOMA DELLA SARDEGNA

SARDEGNA
www.sardegnaurismo.it



A.S.P.E.N. - AZIENDA SPECIALE
CAMERA DI COMMERCIO NUORO



Banco di Sardegna
Gruppo BPER Banca

AUTUNNO in B BARBAGIA

Gioielli da tramandare. Tesori da custodire
Heritage to pass on. Treasures to cherish

6 Settembre - 14 Dicembre 2025

Orani 27 · 28
Settembre

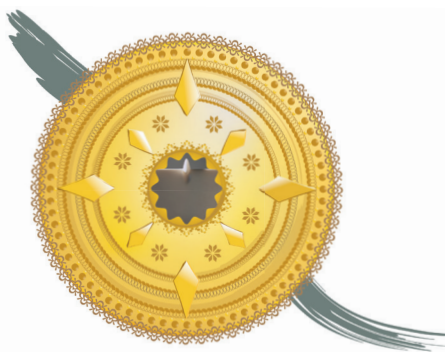




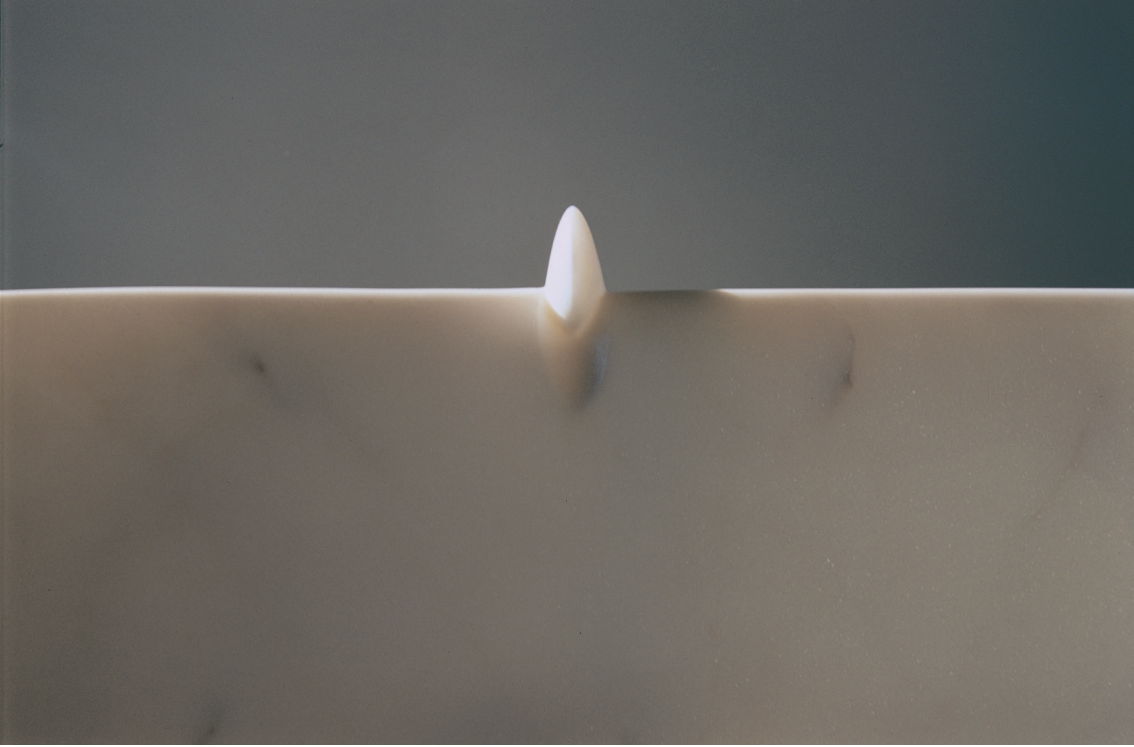
Orani

Rigogliosi boschi, fertili colline e ricchi giacimenti di preziosi minerali fanno da cornice al paese di Orani, posizionato in una deliziosa conca tra il verde rilievo di sa costa e le propaggini nord occidentali del Monte Gonare.

Patria d'artisti, intellettuali e abili artigiani, Orani ha dato i natali a due grandi maestri dell'arte sarda: **Costantino Nivola** e **Mario Delitala**. Allo scultore di fama mondiale è stato dedicato il Museo Nivola. Le sue opere sono ospitate nella suggestiva struttura del vecchio lavatoio comunale situato nella collina di **Su Cantaru** circondato da affascinanti spazi esterni in cui sono collocate alcune **opere monumentali** tra cui le notissime **madri** che rimandano alle divinità ancestrali mediterranee.



Un'interessante collezione di xilografie, acqueforti, litografie e dipinti ad olio dell'artista Mario Delitala è allestita **nell'ex convento francescano** al centro del paese. Gli oranesi sono noti per la maestria degli artigiani che tramandano e innovano gli antichi mestieri. Le diverse botteghe e laboratori del **ferro battuto**, dell'**intaglio ligneo** e della **ceramica** sono sparse tra i caratteristici viottoli dove si incontrano le piccole case in granito e pietra locale ma anche diversi palazzetti dei primi del Novecento.



Lush forests, fertile hills, and rich mineral deposits surround the charming village of Orani, nestled in a verdant valley between the Sa Costa ridge and the northwestern foothills of Mount Gonare.

A home for artists, intellectuals, and skilled artisans, Orani is the birthplace of two renowned Sardinian masters: **Costantino Nivola** and **Mario Delitala**. The world-famous sculptor Nivola is honored with a **museum** showcasing his captivating works. The museum is housed in the historic communal washhouse on **Su Cantaru** hill, surrounded by outstanding outdoor spaces featuring monumental sculptures, including the iconic "**madri (Mothers)**" that evoke ancestral Mediterranean deities. **The former Franciscan convent** in the village center houses an impressive collection of Delitala's woodcuts, etchings, lithographs, and oil paintings. Orani is renowned for its artisans who skillfully preserve and innovate ancient crafts. Their workshops, specializing in **wrought iron, woodcarving, and ceramics**, are scattered throughout the village's picturesque streets lined with charming granite and stone houses and elegant early 20th-century mansions.

Venerdì 26 Settembre

ore 17:00 – 19:00

Esposizione e dimostrazione del tappeto tradizionale di Sarule a cura della Scuola di Tessitura di Sarule.

Esposizione del disegno che riproduce il tappeto tradizionale di Orani.

Laboratori di tessitura a cura di Moniamano (3487778158), di Millepunti (3402841901) e di Laura Cosseddu (3396389253)

ore 20.00

**Sfilata di moda "Sfilata in Cortes".
A seguire momento conviviale**



Sabato 27 Settembre

Ore 10:30:

Apertura circuito: saluti istituzionali presso la Sala Consiliare del Comune di Orani e avvio della manifestazione

Ore 09:00:

Visita alle miniere del talco

La Imifabi darà la possibilità, per tutta la giornata di sabato, di visitare le miniere di talco (**partenza corte n. 24**)

Ore 12:00:

Aperitivo musicale in Piazza Convento.

Mostra didattica-espositiva: **"Dalla cattura del suono al cd"** (**corte n. 2**)

Dalle ore 10:00 per tutta la giornata:

Visita guidata "Alla scoperta di Orani"

a cura di Daniela Coi (**partenza corte n. 13**)

Ore 10:00:

Apertura dei lavori

"Orani artigianato: sos mastros de muru"
(Corso Garibaldi, 84)

Ore 10:00:

Apertura dei lavori

"Orani artigianato: sos mastros erreris"
(corti n. 17, 19, 28)

Ore 10:00:

Apertura dei lavori

"Orani artigianato: sos mastros de linna"
(corti n. 26 e 10)

Ore 10:30 - 19:30:

Orari di apertura del Museo Nivola.

Visite guidate ore 11:00, 12:00, 16:00 e 17:00

Ore 15:00:

Laboratorio di cucito

a cura di Millepunti (**corte n. 9**)

Ore 15:30:

Dimostrazione della lavorazione del formaggio vaccino "Sa panedda oranese" a cura dell'Associazione Centro Anziani presso il Monte Granatico (corte n. 43)

Ore 16:00:

Laboratorio di cucito

a cura di Moniamano (**corte n. 29**)

Ore 16:00:

Convegno sulla storia dell'artigianato

"Scommettere sull'artigianato" a cura del Banco di Sardegna presso Sa Domo de Sas Damas (**corte n. 8**)

Ore 17:00:

Dimostrazione della **vestizione dell'abito**

tradizionale a cura del Gruppo Folk di Orani presso piazza Santa Croce (**fronte corte n. 47**)

Ore 17:30:

Dimostrazione della **lavorazione del sughero** presso la Sede dell'Associazione "Su Bundhu" a cura dei ragazzi dell'associazione: Alessandro, Antonio, Giovanni e Andrea (**corte n. 51**)

Ore 18:00:

Dimostrazione della **lavorazione del cuoio**

a cura di Donato Fadda (**corte n. 38**)

Ore 18:30:

Concerto a cura della scuola di musica

"Costantino Nivola" presso Piazza XX Settembre (**gradinate della Parrocchia Sant'Andrea**)

Ore 19:00: Dimostrazione della lavorazione

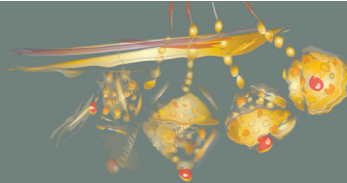
del sughero a cura di Pippinu Zichi (**corte n. 10**)

Ore 21:00:

Concerto di The Bundhos Cover

e a seguire **dj set** presso la Sede dell'Associazione "Su Bundhu"





*Sabato e Domenica dimostrazioni e laboratori promosse
da A.S.P.E.N Azienda Speciale della CCIAA di Nuoro*

Gioielli da tramandare. Tesori da custodire



heritage to pass on. Treasures to cherish

*Saturday and Sunday demonstrations and workshops promoted
by A.S.P.E.N Azienda Speciale della CCIAA di Nuoro*

Domenica 28 Settembre



Ore 10:00: Apertura dei lavori **"Orani artigiano: sos mastros de muru"** (Corso Garibaldi, 84)

Ore 10:00: Apertura dei lavori **"Orani artigiano: sos mastros erroris"** (corti n. 17, 19, 28)

Ore 10:00: Apertura dei lavori **"Orani artigiano: sos mastros de linna"** (corti n. 26 e 10)

Ore 10:00: Apertura dei lavori **"Orani artigiano: l'agroalimentare"** (corti n. 3 e 37)

Dalle ore 10:00 per tutta la giornata:
Visita guidata "Alla scoperta di Orani" a cura di Daniela Coi (partenza corte n. 13)

Ore 10:00:
Dimostrazione dell'arte sartoriale a cura della Sartoria Mura (corte n. 7).

Ore 10:30: Concerto d'organo "Orani in musica" a cura del M° Angelo Castaldo, mostra didattico-espositiva: **"Dalla cattura del suono al cd"** (corte n. 2)

Ore 10:30 - 19:30: Orari di apertura del Museo Nivola. Visite guidate ore 11:00, 12:00, 16:00 e 17:00

Ore 11:00: Laboratorio di cucito a cura di Millepunti (corte n. 9)

Ore 11:30: Dimostrazione della vestizione dell'abito tradizionale a cura del Gruppo Folk di Orani presso piazza Santa Croce (fronte corte n. 47)

Ore 10:00-16:00: Antichi giochi in legno presso Piazza Mazzini (corte n. 31)

Ore 11:30: "Raccontare un cantiere: il restauro della facciata di N. S. d'Itria". La restauratrice Giuliana Fenu racconta il suo lavoro (presso l'omonima chiesa)

Ore 11:00: Dimostrazione dell'arte culinaria oranese "Su pistiddu e su maccarrone tundu" a cura di Sas Massaia de Orane (corte n. 3)

Ore 12:00: Dimostrazione dell'arte culinaria del Marocco (corte n. 37)

Ore 15:00 Sfilata della maschera tradizionale di Orani "Su Bundhu"

Ore 15:00: Laboratorio di cucito a cura di Moniamano (corte n. 29)

Ore 16:00: Spettacolo itinerante "Salude e Trigu" a cura della compagnia teatrale i Barbariciridicoli (Corso Garibaldi)

Ore 16:30 - 18:30: Dimostrazione della realizzazione de "Su pane" presso Sa Domo de Sas Damas (corte n. 8)

Ore 17:00: Convegno "Il pane nella tradizione dei nostri paesi" a cura di Tonino Bussu presso Sa Domo de Sas Damas (corte n. 8)

Ore 18:00: Intermezzo musicale (Piazza XX Settembre, Su Patiu)

Ore 19:00: Premiazione del vincitore del concorso "Sa Menzus Garrela" (Piazza XX Settembre, gradinate della Parrocchia Sant'Andrea)

Ore 20:00: Chiusura dei lavori

Friday 26th September

5:00 p.m. – 7:00 p.m.

Exhibition and demonstration of traditional Sarule carpets by the Sarule Weaving School.

Exhibition of designs reproducing traditional Orani carpets.

Weaving workshops

by Moniamano (3487778158), Millepunti (3402841901) and Laura Cosseddu (3396389253).

8:00 p.m.

"Sfilata in Cortes" fashion show.

Followed by a convivial moment .



Saturday 27th September

From 9:00 am

Opening of the Cortes

Tasting of local products, exhibit of craftsmanship and food stalls.

Streets of the village

10:30 a.m.

Opening of the Cortes: institutional greetings at the Council Chamber of the Municipality of Orani and start of the event

9:00 a.m.

Imifabi will offer the opportunity to visit the talc mines throughout the day on Saturday (departure from courtyard no. 24)

12:00 p.m.

Musical aperitif in Piazza Convento.

Educational exhibition: "From sound capture to CD" (courtyard no. 2)

From 10:00 a.m.

throughout the day Guided tour

"Discovering Orani" by Daniela Coi

(departure from courtyard no. 13)

10:00 a.m. Opening of the proceedings

"Orani craftsmanship: sos mastros de muru" (Corso Garibaldi, 84)

10:00 a.m.

Opening of proceedings 'Orani crafts: sos mastros erroris' (courtyards nos. 17, 19, 28)

10:00 a.m.

Opening of proceedings

'Orani artigianato: sos mastros de linna'

(courtyards nos. 26 and 10)

10:30 a.m. - 7:30 p.m.

Nivola Museum opening hours. Guided tours

at 11:00 a.m., 12:00 p.m.,

4:00 p.m. and 5:00 p.m.

3:00 p.m.

Sewing workshop by Millepunti

(courtyard no. 9)

3:30 p.m.

Demonstration of how to make "Sa panedda oranese" cow's milk cheese by the Associazione Centro Anziani at Monte Granatico (courtyard no. 43)

4:00 p.m.

Sewing workshop by Moniamano (courtyard no. 29)

4:00 p.m.

Conference on the history of craftsmanship "Scommettere sull'artigianato" (Betting on craftsmanship) by Banco di Sardegna at Sa Domo de Sas Damas (courtyard no. 8)

5:00 p.m.

Demonstration of traditional dress by the Orani Folk Group in Piazza Santa Croce (in front of courtyard no. 47)

5:30 p.m.

Demonstration of cork processing at the headquarters of the "Su Bundhu" Association by the association's young members: Alessandro, Antonio, Giovanni and Andrea (courtyard no. 51)

6:00 p.m.

Demonstration of leather working by Donato Fadda (courtyard no. 38)

6:30 p.m.

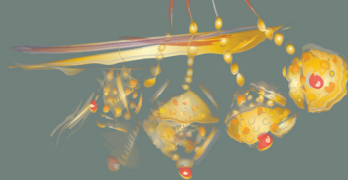
Concert by the 'Costantino Nivola' music school in Piazza XX Settembre (steps of the Parish Church of Sant'Andrea)

7:00 p.m.

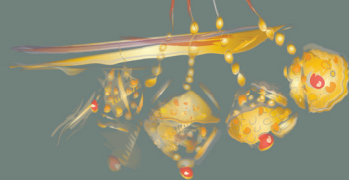
Demonstration of cork processing by Pippinu Zichi (courtyard no. 10)

9:00 p.m.

Concert by The Bundhos Cover. Followed by DJ set at the headquarters of the "Su Bundhu" association



Sunday 28th September



10:00 a.m. Opening of proceedings
"Orani artigianato: sos mastros de muru" (Corso Garibaldi, 84)

10:00 a.m. Opening of proceedings
"Orani artigianato: sos mastros erroris"
(courtyards nos. 17, 19, 28)

10:00 a.m. Opening of proceedings
"Orani artigianato: sos mastros de linna" (courtyards nos. 26 and 10)

10:00 a.m. Opening of proceedings
"Orani artigianato: agri-food"
(courtyards nos. 3 and 37)

From 10:00 a.m. throughout the day
Guided tour 'Discovering Orani' by
Daniela Coi (departure from courtyard no. 13)

10:00 a.m.
Demonstration of the art of tailoring by
Sartoria Mura (courtyard no. 7)

10:30 a.m.
Organ concert "Orani in music" by
Maestro Angelo Castaldo and
educational exhibition: **'From sound**
capture to CD' (courtyard no. 2)

10:30 a.m. - 7:30 p.m.
Nivola Museum opening hours. Guided
tours at 11:00 a.m., 12:00 p.m.,
4:00 p.m. and 5:00 p.m.

11:00 a.m.
Sewing workshop by Millepunti
(courtyard no. 9)

11:30 a.m.
Demonstration of traditional dress by
the Orani Folk Group in Piazza Santa
Croce (in front of courtyard no. 47)
10:00 a.m. - 4:00 p.m.
Ancient wooden games in Piazza
Mazzini (courtyard no. 31)

11:30 a.m.
"Telling the story of a building site: the
restoration of the façade of N. S. d'Itria".
Restorer Giuliana Fenu talks about her work
(**at the church of the same name**)

11:00 a.m.
Demonstration of the Orani culinary art
'Su pistiddu e su maccarrone tundu' by Sas
Massaias de Orane (**courtyard no. 3**)

12:00 p.m.
Demonstration of Moroccan culinary art
(**courtyard no. 37**)

3:00 p.m.
Sewing workshop by Moniamano
(**courtyard no. 29**)

3:00 p.m.
Parade of the traditional Orani mask
"Su Bundhu"

4:00 p.m.
Travelling show 'Salude e Trigu'
by the theatre company i Barbariciridicoli
(**Corso Garibaldi**)

4:30 p.m. - 6:30 p.m.
Demonstration of how to make "Su pane"
at Sa Domo de Sas Damas (**courtyard no. 8**)

5:00 p.m.
Conference entitled "Bread in the tradition
of our villages" by Tonino Bussu at Sa Domo
de Sas Damas (**courtyard no. 8**)

6:00 p.m. Musical interlude
(**Piazza XX Settembre, Su Patiu**)

7:00 p.m. Award ceremony for the winner
of the "Sa Menzus Garrela" competition
(**Piazza XX Settembre, steps of the Parish**
Church of Sant'Andrea)

8:00 p.m. Closing of the event

AUTUNNO in BARBAGIA

Gioielli da tramandare. Tesori da custodire
Heritage to pass on. Treasures to cherish

6 Settembre - 14 Dicembre 2025 September 6th - December 14th

Settembre

06 - 07 Bitti
13 - 14 Oliena
20 - 21 Lodine ♦ Sarule
27 - 28 Austis ♦ Dorgali ♦ Orani

Ottobre

04 - 05 Lula ♦ Meana Sardo ♦ Orotelli
11 - 12 Gavoi ♦ Lollove ♦ Onani ♦ Tonara
18 - 19 Belvi ♦ Orgosolo ♦ Sorgono
25 - 26 Olzai ♦ Ottana

Novembre

01 - 02 Desulo ♦
7 - 8 - 9 Mamoiaida ♦ 8 - 9 Ovodda
15 - 16 Nuoro ♦ Tiana
22 - 23 Atzara ♦ Ollolai
29 - 30 Gadoni ♦ Oniferi

Dicembre

6 - 7 - 8 Fonni
13 - 14 Ortueri ♦ Orune



www.cuoredellasardegna.it



#autunnoinbarbagia25